



Притурка към Официален вестник на Европейския съюз

Информация и онлайн формуляри: <http://simap.ted.europa.eu>

## ОБЯВЛЕНИЕ ЗА ВЪЗЛОЖЕНА ПОРЪЧКА – КОМУНАЛНИ УСЛУГИ

Резултати от процедурата за възлагане на обществена поръчка

Директива 2014/25/ЕС / ЗОП

- ☐ Проект на обявление  
☒ Обявление за публикуване

### РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ

|   |                    |   |                |
|---|--------------------|---|----------------|
| <b>I.1) Наименование и адреси <sup>1</sup> (моля, посочете всички възложители, които отговарят за процедурата)</b>  |                    |   |                |
| Официално наименование:<br>Мини Марица-изток ЕАД  |                    | Национален регистрационен номер: <sup>2</sup><br>833017552  |                |
| Пощенски адрес:<br>ул. Георги Димитров №13  |                    |   |                |
| Град:<br>Раднево  | код NUTS:<br>BG344 | Пощенски код:<br>6260   | Държава:<br>BG |
| Лице за контакт:<br>Виолета Куртева- експерт търговия, отдел<br>Търговски; Здравко Пандев инженер<br>ел.обзавеждане, отдел Електрооборудване  |                    | Телефон:<br>+359 41783305-3028/+359<br>41783305-3101  |                |
| Електронна поща:<br>violeta.kurteva@marica-iztok.com  |                    | Факс:<br>+359 41783363  |                |
| Интернет адрес/и<br>Основен адрес (URL):<br><a href="http://www.marica-iztok.com">http://www.marica-iztok.com</a><br>Адрес на профила на купувача (URL):<br><a href="http://www.marica-iztok.com/offers2/dostavka-na-uredi-za-izmervane-na-elektricheski-parametri-1374.html">http://www.marica-iztok.com/offers2/dostavka-na-uredi-za-izmervane-na-elektricheski-parametri-1374.html</a> |                    |   |                |
| <b>I.2) Съвместно възлагане</b>   |                    |   |                |
| <input type="checkbox"/> Поръчката обхваща съвместно възлагане<br>В случай на съвместно възлагане, обхващащо различни държави – приложимото национално законодателство в сферата на обществените поръчки:   |                    |   |                |
| <input type="checkbox"/> Поръчката се възлага от централен орган за покупки   |                    |   |                |
| <b>I.6) Основна дейност</b>   |                    |   |                |
| <input type="checkbox"/> Производство, пренос и разпределение на газ и топлинна енергия<br><input type="checkbox"/> Електрическа енергия<br><input type="checkbox"/> Добив на газ или нефт<br><input checked="" type="checkbox"/> Проучване и добив на въглища или други твърди горива<br><input type="checkbox"/> Вода<br><input type="checkbox"/> Пощенски услуги                       |                    | <input type="checkbox"/> Железопътни услуги<br><input type="checkbox"/> Градски железопътни, трамвайни, тролейбусни или автобусни услуги<br><input type="checkbox"/> Пристанищни дейности<br><input type="checkbox"/> Летищни дейности<br><input type="checkbox"/> Друга дейност: _____ |                |

### РАЗДЕЛ II: ПРЕДМЕТ

#### II.1) Обхват на обществената поръчка

|   |  |
|---|--|
| <b>II.1.1) Наименование:</b><br>Доставка на уреди за измерване на електрическите параметри<br>Референтен номер: <sup>2</sup> КС 11-2017-15          |  |
| <b>II.1.2) Основен CPV код:</b> 44510000<br>Допълнителен CPV код: <sup>1 2</sup> _____  |  |
| <b>II.1.3) Вид на поръчка</b><br><input type="checkbox"/> Строителство <input checked="" type="checkbox"/> Доставки <input type="checkbox"/> Услуги |  |
| <b>II.1.4) Кратко описание:</b><br>Доставка на уреди за измерване на електрическите параметри, съгласно   |  |

|  |  |
|--|--|
| техническата спецификация, публикувана в профила на купувача.  |  |
| <b>II.1.6) Информация относно обособените позиции</b><br>Настоящата поръчка е разделена на обособени позиции   | Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>II.1.7) Обща стойност на обществената поръчка (без да се включва ДДС)</b><br>(Съгласни ли сте да публикувате Да <input checked="" type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> )<br>Стойност: 22800<br>(Моля, посочете общата стойност на обществената поръчка. За информация относно индивидуални поръчки, моля, използвайте раздел V)<br>или Най-ниска оферта: / Най-висока оферта:<br>които са взети предвид<br>Валута: BGN<br>(за рамкови споразумения – обща максимална стойност за цялата продължителност)<br>(за динамични системи за покупки – стойност на поръчката/ите, която/които не е/са включена/и в предишни обявления за възлагане на поръчки)<br>(за поръчки, базирани на рамкови споразумения; ако това се изисква – стойност на поръчката/ите, която/които не е/са включена/и в предишни обявления за възлагане на поръчки) |  |
| <b>РАЗДЕЛ II: Описание / Обособена позиция</b>   |  |
| <b>II.2) Описание <sup>1</sup></b>   |  |
| <b>II.2.1) Наименование: <sup>2</sup></b><br>Обособена позиция №:<br>2   |  |
| <b>II.2.2) Допълнителни CPV кодове <sup>2</sup></b><br>Основен CPV код: <sup>1</sup> 44510000<br>Допълнителен CPV код: <sup>1 2</sup>  |  |
| <b>II.2.3) Място на изпълнение</b><br>Основно място на изпълнение:<br>Складова база на Възложителя – гр. Раднево, ул. "Заводска" №26, отдел "Логистика и контрол".<br>код NUTS: <sup>1</sup> BG344   |  |
| <b>II.2.4) Описание на обществената поръчка:</b><br>(естество и количество на строителни работи, доставки или услуги или указване на потребности и изисквания)<br>Доставка чрез покупка на уреди за измерване на електрическите параметри  |  |
| <b>II.2.5) Критерии за възлагане <sup>1 2</sup></b><br>(Съгласни ли сте да публикувате Да <input checked="" type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> )<br><input type="checkbox"/> Критерий за качество – Име: / Тежест: <sup>1 2 20</sup><br><input type="checkbox"/> Критерий, свързан с разходи – Име: / Тежест: <sup>1 20</sup><br><input checked="" type="checkbox"/> Цена - Тежест: <sup>21</sup>   |  |
| <b>II.2.11) Информация относно опциите</b><br>Опции Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/><br>Описание на опциите:   |  |
| <b>II.2.13) Информация относно средства от Европейския съюз</b><br>Обществената поръчка е във връзка с проект и/или програма, финансиран/а със средства от Европейския съюз Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/><br>Идентификация на проекта:  |  |
| <b>II.2.14) Допълнителна информация:</b><br><hr/>  |  |

**РАЗДЕЛ IV: ПРОЦЕДУРА****IV.1) Описание**

|   |
|---|
| <b>IV.1.1) Вид процедура</b><br><input type="checkbox"/> Открита процедура<br><input type="checkbox"/> Ограничена процедура<br><input checked="" type="checkbox"/> Процедура на договаряне с предварителна покана за участие в състезателна процедура<br><input type="checkbox"/> Състезателен диалог |
|---|

|  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Партньорство за иновации<br><input type="checkbox"/> Възлагане на поръчка без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз в случаите, изброени по-долу (моля, попълнете приложение Г2)<br><input type="checkbox"/> Публично състезание<br><input type="checkbox"/> Пряко договаряне (моля, попълнете приложение Г5) |  |
| <b>IV.1.3) Информация относно рамково споразумение или динамична система за покупки</b><br><input type="checkbox"/> Тази обществена поръчка обхваща сключването на рамково споразумение<br><input type="checkbox"/> Установена е динамична система за покупки  |  |
| <b>IV.1.6) Информация относно електронния търг</b><br><input type="checkbox"/> Използван е електронен търг   |  |
| <b>IV.1.8) Информация относно Споразумението за държавни поръчки (GPA)</b><br>Обществената поръчка попада в обхвата на Споразумението за държавни поръчки (GPA) Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/>   |  |

#### IV.2) Административна информация

|  |  |
|--|--|
| <b>IV.2.1) Предишна публикация относно тази процедура <sup>2</sup></b><br>Номер на обявлението в ОВ на ЕС: 2017/S 042-077330<br>Номер на обявлението в РОП: 773961<br>(Едно от следните: Периодични индикативни обявления – комунални услуги, използвани като покана за участие в състезателна процедура; Обявление за поръчка – комунални услуги; Система за квалифициране – комунални услуги, използвана като покана за участие в състезателна процедура; Обявление за доброволна прозрачност ex ante) |  |
| <b>IV.2.8) Информация относно прекратяване на динамична система за покупки</b><br><input type="checkbox"/> Обявлението обхваща прекратяването на динамичната система за покупки, публикувана с горепосоченото обявление за поръчка   |  |
| <b>IV.2.9) Информация за прекратяване на обявена процедура за конкурентно възлагане на поръчка под формата на периодично индикативно обявление</b><br><input type="checkbox"/> Възложителят няма да възлага повече поръчки въз основа на горепосоченото периодично индикативно обявление   |  |

### РАЗДЕЛ V: ВЪЗЛАГАНЕ НА ПОРЪЧКАТА <sup>1</sup>

|  |     |
|--|-----|
| Поръчка № (Договор №):   | 247 |
| Обособена позиция №: <sup>2</sup>  |     |
| <b>Наименование:</b><br>Доставка на уреди за измерване на електрическите параметри |     |

Възложена е поръчка/обособена позиция

Да ☒ Не ☐

#### V.1) Информация относно невъзлагане

|   |  |
|---|--|
| Поръчката/обособена позиция не е възложена<br><input type="checkbox"/> Не са получени оферти или заявления за участие или всички са били отхвърлени<br><input type="checkbox"/> Други причини (прекратяване на процедурата)   |  |
| Оригиналното обявление, изпратено чрез <sup>7</sup><br><input type="checkbox"/> eNotices<br><input type="checkbox"/> TED eSender<br><input type="checkbox"/> Друго _____<br>Потребителско влизане в TED eSender: <sup>7</sup> _____<br>Справка за обявления: □□□□-□□□□□□ <sup>7</sup> (година и номер на документа)<br>Дата на изпращане на оригиналното обявление: <sup>7</sup> _____ дд/мм/гггг |  |

#### V.2) Възлагане на поръчката

|   |  |
|---|--|
| <b>V.2.1) Дата на сключване на договора</b><br>02.07.2018 дд/мм/гггг  |  |
| <b>V.2.2) Информация относно оферти</b><br>(Съгласни ли сте да публикувате Да <input checked="" type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> )<br>Брой на получените оферти: 3<br>Брой на офертите, постъпили от МСП: 3<br>(МСП – както е определено в Препоръка 2003/361/ЕО на Комисията)<br>Брой на офертите, постъпили от оференти от други държави – членки на ЕС: 0<br>Брой на офертите, постъпили от оференти от държави, които не са членки на ЕС: 0<br>Брой на офертите, получени по електронен път: 0 |  |
| Поръчката е възложена на група от икономически оператори Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/>   |  |
| <b>V.2.3) Наименование и адрес на изпълнителя <sup>1</sup></b>  |  |

|   |                    |  |  |
|---|--------------------|--|--|
| (Съгласни ли сте да публикувате Да <input checked="" type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> )  |                    |  |  |
| Официално наименование:<br>Ритбул ЕООД  |                    | Национален регистрационен номер: <sup>2</sup><br>130521622 |  |
| Пощенски адрес:<br>Район Лозенец, ул. Ст.Л.Костов №16, ет.2   |                    |  |  |
| Град:<br>София  | код NUTS:<br>BG344 | Пощенски код:<br>1000                                      | Държава:<br>BG   |
| Електронна поща:<br>radoynov@rittbul.bg   |                    | Телефон:<br>+359 24397845                                  |  |
| Интернет адрес: (URL)   |                    | Факс:<br>+359 888223294                                    |  |
| Изпълнителят е МСП  |                    |  | Да <input checked="" type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> |
| <b>V.2.4) Информация относно стойността на поръчката/обособената позиция (без да се включва ДДС)</b><br>(Съгласни ли сте да публикувате Да <input checked="" type="checkbox"/> Не <input type="checkbox"/> )<br>Първоначална обща прогнозна стойност на поръчката/обособената позиция: <sup>2</sup> 32400<br>Обща стойност на поръчката/обособената позиция: 22800<br>или Най-ниска оферта: / Най-висока оферта:<br>които са взети предвид<br>Валута: BGN<br>(за рамкови споразумения – обща максимална стойност за тази обособена позиция)<br>(за динамични системи за покупки – стойност на поръчката/ите за тази партида, която/които не е/са включена/и в предишни обявления за възлагане на поръчки)<br>(за поръчки, базирани на рамкови споразумения; ако това се изисква – стойност на поръчката/ите за тази партида, която/които не е/са включена/и в предишни обявления за възлагане на поръчки) |                    |  |  |
| <b>V.2.5) Информация относно възлагането на подизпълнител/и</b><br><input type="checkbox"/> Има възможност поръчката да бъде възложена на подизпълнител/и<br>Стойност или дял от поръчката, които е възможно да бъдат възложени на подизпълнители <sup>4</sup><br>Стойност, без да се включва ДДС: _____ Валута: BGN<br>Дял: _____ %<br>Кратко описание на дела от поръчката, който ще бъде възложен на подизпълнители:   |                    |  |  |
| <b>V.2.6) Платена цена за покупки при благоприятни условия <sup>2</sup></b><br>Стойност, без да се включва ДДС: _____ Валута: BGN   |                    |  |  |
| <b>V.2.7) Брой на възложените поръчки: <sup>7</sup></b><br>1  |                    |  |  |
| <b>V.2.8) Страна на произход на стоката или услугата <sup>7</sup></b><br><input checked="" type="checkbox"/> Произход от Общността<br><input type="checkbox"/> Произход извън Общността<br>Държава: []  |                    |  |  |
| <b>V.2.9) Поръчката е възложена на оферент, предложил вариант <sup>7</sup></b>  |                    |  | Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/> |
| <b>V.2.10) Офертите са били изключени поради това, че са били необичайно ниски <sup>7</sup></b>   |                    |  | Да <input type="checkbox"/> Не <input checked="" type="checkbox"/> |

## РАЗДЕЛ VI: ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ

|  |                       |                |
|--|-----------------------|----------------|
| <b>VI.3) Допълнителна информация: <sup>2</sup></b><br><br><br>   |                       |                |
| <b>VI.4) Процедури по обжалване</b>                              |                       |                |
| <b>VI.4.1) Орган, който отговаря за процедурите по обжалване</b> |                       |                |
| Официално наименование:<br>Комисия за защита на конкуренцията    |                       |                |
| Пощенски адрес:<br>бул. Витоша № 18                              |                       |                |
| Град:<br>София   | Пощенски код:<br>1000 | Държава:<br>BG |

|   |                       |                               |
|---|-----------------------|-------------------------------|
|   |                       | Телефон:<br>+359 29884070     |
| Електронна поща:<br>cpcadmin@cpc.bg   |                       | Факс:<br>+359 29807315        |
| Интернет адрес (URL):<br>http://www.cpc.bg  |                       |                               |
| <b>VI.4.2) Орган, който отговаря за процедурите по медиация <sup>2</sup></b>  |                       |                               |
| Официално наименование:   |                       |                               |
| Пощенски адрес:   |                       |                               |
| Град:   | Пощенски код:         | Държава:                      |
|   |                       | Телефон:                      |
| Електронна поща:  |                       | Факс:                         |
| Интернет адрес (URL):   |                       |                               |
| <b>VI.4.3) Подаване на жалби</b>  |                       |                               |
| Точна информация относно краен срок/крайни срокове за подаване на жалби:<br>На обжалване подлежат актовете, действията и бездействията на възложителя, посочени в чл.196 от ЗОП, като подаването на жалба е обвързано със сроковете по чл. 197, ал.1, т.4 от ЗОП. |                       |                               |
| <b>VI.4.4) Служба, от която може да бъде получена информация относно подаването на жалби <sup>2</sup></b>   |                       |                               |
| Официално наименование:<br>Мини Марица изток ЕАД  |                       |                               |
| Пощенски адрес:<br>ул. Георги Димитров № 13   |                       |                               |
| Град:<br>Раднево  | Пощенски код:<br>6260 | Държава:<br>BG                |
|   |                       | Телефон:<br>+359 417833054664 |
| Електронна поща:<br>marica.chanova@marica-iztok.com   |                       | Факс:<br>+359 41783363        |
| Интернет адрес (URL):<br>http://www.marica-iztok.com  |                       |                               |
| <b>VI.5) Дата на изпращане на настоящото обявление</b>  |                       |                               |
| Дата: 14.07.2018 дд/мм/гггг   |                       |                               |

## ПРИЛОЖЕНИЕ Г2 – КОМУНАЛНИ УСЛУГИ

Основания за възлагането на поръчката без предварително публикуване на обявление за поръчка в Официален вестник на Европейския съюз

Директива 2014/25/ЕС

(моля, изберете съответната опция и представете обяснение)

1. Основания за избор на процедура на договаряне без предварително публикуване на покана за участие в състезателна процедура в съответствие с член 50 от Директива 2014/25/ЕС
- ☐ Лисват оферти или няма подходящи оферти/заявления за участие в отговор на предварителна покана за участие в състезателна процедура
- ☐ Въпросната поръчка има за цел само научноизследователска дейност, експеримент, проучване или развойна дейност при условията, указани в директивата
- Строителството, доставките или услугите могат да бъдат предоставени само от определен икономически оператор поради следната причина:
- ☐ отсъствие на конкуренция по технически причини
- ☐ обществена поръчка с цел създаване или придобиване на уникално произведение на изкуството или творческо изпълнение
- ☐ защита на изключителни права, включително права върху интелектуална собственост
- ☐ Изключителни неотложни обстоятелства, предизвикани от непредвидими за възлагащия орган събития, и в съответствие със строгите условия, указани в директивата

- ☐ Допълнителни доставки от първоначалния доставчик, възложени при строгите условия, указани в директивата
  - ☐ Ново/и строителство/услуги, които представляват повторение на съществуващи строителство/услуги и които са възложени в съответствие със строгите условия, указани в директивата
  - ☐ Поръчка за услуги, предложена от конкурс за проект, възложена съгласно предвидените в конкурса за проект правила на победителя или на един от победителите в него
  - ☐ Осигуряване на доставки, които са котираны и закупени на стокова борса
  - ☐ Покупка на доставки или услуги при особено изгодни условия
    - ☐ от доставчик, който окончателно прекратява своята стопанска дейност
    - ☐ от ликвидатори или синдици при несъстоятелност, споразумение с кредитори или сходна процедура съгласно националните правила и разпоредби
  - ☐ Изгодни покупки при наличие на възможност, която е налице за много кратко време при особено изгодни условия и на цена, значително по-ниска от обичайните пазарни цени
2. Други основания за възлагане на поръчката без предварително публикуване на покана за участие в състезателна процедура в Официален вестник на Европейския съюз
- ☐ Обществената поръчка не попада в обхвата на приложение на директивата

### 3. Обяснение

Моля, обяснете по ясен и разбираем начин защо възлагането на поръчката без предварително публикуване в Официален вестник на Европейския съюз е законосъобразно, като посочите съотносимите факти и когато е уместно, правните заключения в съответствие с директивата: (максимум 500 думи)

## ПРИЛОЖЕНИЕ Г5 – ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ НА НИСКА СТОЙНОСТ

### Основания за възлагане на поръчка чрез пряко договаряне

#### ЗОП

(моля, изберете съответната опция и представете обяснение)

#### 1. Основания за избор на процедура на пряко договаряне

Строителството, доставките или услугите могат да бъдат предоставени само от определен икономически оператор поради следната причина:

- ☐ отсъствие на конкуренция поради технически причини
- ☐ обществена поръчка с цел създаване или придобиване на уникално произведение на изкуството или творческо изпълнение
- ☐ защита на изключителни права, включително права върху интелектуална собственост
- ☐ За услуги/стоки за научноизследователска и развойна дейност при строгите условия, указани в ЗОП (само за доставки)
- ☐ Допълнителни доставки от първоначалния доставчик, възложени при условията, указани в ЗОП
- ☐ Предмет на поръчката е доставка на стока, която се търгува на стокова борса, съгласно списък, одобрен с акт на Министерския съвет, по предложение на министъра на финансите
- ☐ Покупка на доставки или услуги при особено изгодни условия
  - ☐ от доставчик, който окончателно прекратява своята стопанска дейност
  - ☐ от ликвидатори или синдици при несъстоятелност, споразумение с кредитори или сходна процедура съгласно националните правила и разпоредби
- ☐ Поръчката е за услуги, предложена от конкурс за проект, възложена съгласно предвидените в конкурса за проект правила, на победителя или на един от победителите в него
- ☐ Необходимо е неотложно възлагане на поръчката поради изключителни обстоятелства, предизвикани от събития, които не могат да бъдат предвидени от възложителя и не е възможно спазване на сроковете по чл. 178, ал. 2 и 3 от ЗОП
- ☐ Процедурата за възлагане чрез публично състезание е прекратена, тъй като няма подадени оферти или подадените оферти са неподходящи и първоначално обявените условия не са съществено променени
- ☐ За много кратко време възникне възможност да се получат доставки или услуги, при особено изгодни условия и на цена, значително по-ниска от обичайните пазарни цени
- ☐ Необходимо е повторение на строителство или услуги, възложени от същия възложител/и на първоначалния изпълнител, при наличие на условията, посочени в ЗОП
- ☐ Обществената поръчка е за услуги по приложение № 2 и е на стойност по чл. 20, ал. 2, т. 2 от ЗОП

#### 2. Обяснение

Моля, обяснете по ясен и разбираем начин защо възлагането на поръчката чрез пряко договаряне е законосъобразно, като посочите съотносимите факти и когато е уместно, правните заключения в съответствие със ЗОП: (максимум 500 думи)

---

---

---

---

---

Възлагащият орган/възложителят носи отговорност за гарантиране на спазване на законодателството на Европейския съюз и на всички приложими закони.

- <sup>1</sup> моля, повторете, колкото пъти е необходимо  
<sup>2</sup> в приложимите случаи  
<sup>4</sup> ако тази информация е известна  
<sup>7</sup> задължителна информация, която не се публикува  
<sup>20</sup> може да бъде присъдена значимост вместо тежест  
<sup>21</sup> може да бъде присъдена значимост вместо тежест; ако цената е единственият критерий за възлагане, тежестта не се използва